

VERORDNUNG (EG) 1069/2009 - Erteilung einer neuen oder Änderung einer bestehenden Zulassung
REGOLAMENTO (CE) 1069/2009 - Attribuzione di un nuovo riconoscimento o modifica del riconoscimento in essere

- Erteilung einer Zulassung an eine neue Betriebsstätte (Verfahren A.)
Attribuzione riconoscimento per nuovo stabilimento (procedura A.)
- Änderung der bestehenden Zulassung: Tätigkeit (Verfahren B.1)
Modifica del riconoscimento già in essere: attività (procedura B.1)
- Änderung der bestehenden Zulassung: Produkte
Modifica del riconoscimento già in essere: prodotti

Datum des Lokalaugenscheins
Data del sopralluogo

Angaben zur Betriebsstätte und zu der dem Lokalaugenschein beiwohnenden Person
Informazioni sullo stabilimento e sulla persona presente al sopralluogo

Betriebsstätte mit Zulassung in der Gemeinde
Stabilimento con riconoscimento ABP sito nel comune di

Firmenbezeichnung
Ragione sociale della ditta

Steuernummer
codice fiscale

Dem Lokalaugenschein beiwohnende Vertretung der Firma:

Rappresentante della ditta presente al sopralluogo:

Zuname (ledig) Vorname
cognome (nubile) nome

geboren am in
nato/nata il a

Steuernummer
codice fiscale

- Funktion
funzione
- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Besitzer/Besitzerin
proprietario/proprietaria | <input type="checkbox"/> delegierte Person
persona delegata |
| <input type="checkbox"/> gesetzliche Vertretung
legale rappresentante | <input type="checkbox"/> anderes (anführen)
altro (indicare) |

Mitarbeiter des Tierärztlichen Dienstes des Südtiroler Sanitätsbetriebs, die den Lokalaugenschein durchführten:
Collaboratori del Servizio Veterinario dell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige che hanno svolto il sopralluogo:

Ergebnis des Lokalaugenscheins
Esito del sopralluogo

- günstig** für das Erstellen des Dekrets zur bedingten Erteilung/Änderung der Zulassung
favorevole al rilascio del decreto di attribuzione/modifica condizionata del riconoscimento

Termin für den folgenden Lokalaugenschein:

data per il successivo sopralluogo:

Achtung: Bei den Produkten ist keine bedingte Änderung der Zulassung vorgesehen. Bei günstigem Ergebnis endet das Verfahren direkt mit der Änderung der Zulassung.

Attenzione: Per i prodotti non è previsto la modifica condizionata del riconoscimento. Dietro esito favorevole il procedimento si conclude direttamente con la modifica del riconoscimento.

- ungünstig mit Vorschriften** - Frist für die Anpassungen:
sfavorevole con prescrizioni - termine per l'adeguamento:

Termin für den folgenden Lokalaugenschein:

data per il successivo sopralluogo:

Umzusetzende Vorgaben:

prescrizioni da ottemperare:

Für Auskünfte kontaktieren
Sie vet@pec.sabes.it
Per chiarimenti contattare
vet@pec.asdaa.it

- ungünstig** - bewirkt die Abweisung des Gesuchs der Firma
sfavorevole - comporta il rigetto dell'istanza della ditta

Unterschriften
Firme

Für den Südtiroler Sanitätsbetrieb
Per l'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

Vertretung der Firma
Rappresentante della ditta